

# PLANTESORTSNEMNDA

THE PLANT VARIETY BOARD

## Offisiell informasjon om planterettsbeskyttelse og nasjonal sortsliste

Official Notices of Plant Breeders Rights and the National List of Varieties

**16.11.2015**

PLANTESORTSNEMNDA / MATTILSYNET  
Postboks 383  
N - 2381 Brumunddal  
NORWAY

Epost: [plantesortsnemnda@mattilsynet.no](mailto:plantesortsnemnda@mattilsynet.no)

Tel: (+47) 22 40 00 00

E-version:  
<http://www.plantesortsnemnda.no>

## FORORD

Denne listen gir opplysninger om søknader om rettsbeskyttelse av plantesorter og opptak på den offisielle sortlisten, sortenes navning, eiere, norske representanter og endringer i disse forhold. Listen gis vanligvis ut tre ganger i året; 15/03, 15/07 og 15/11.

Artene er ordnet alfabetisk etter botanisk navn. Innledningsvis finnes en oversikt som viser artene ordnet alfabetisk etter norsk navn med tilhørende botanisk navn.

Kolonne 'Nr.' viser nummeret arten er tildelt i EUs felles sortliste for grønnsaker. De nummer som gjelder for arten gjengitt i EUs felles sortliste for jordbruksvekster, er tillagt 100, eks; *Avena sativa* er i EU-listen art nr 68 - i norsk liste 168. Art merket med \_ finnes ikke på EUs lister.

Videre viser kolonnen det nummer (søknad-/registreringsnummer), sorten er tildelt av norske sortsmyndigheter.

Adresser tilsvarende tallkodene for foredlere, vedlikeholdere/eiere og fullmektiger, finnes bakerst i listen.

I paragraf 4 i lov om planteforedlerrett stilles krav om at søknaden skal inneholde forslag til sortsnavn. Navneforslagene fremgår derfor av oversikten gitt i kapitlet 'Søknader' kolonne 'Art/sort'.

Kolonnene 'Merknad' gir ulike opplysninger om sortene. Se tabell på neste side for forklaring av kodene.

De øvrige kolonnene er selvforklarende.

**Innsigelser mot søknadene eller navneforslagene må sendes Plantesortsnemnda innen 16. februar 2016.**

## PREFACE

This publication lists applications for plant breeders right and national listing, proposed variety denominations, variety owners, Norwegian agents and alterations of these facts. The publication is issued three times a year; 15/03, 15/07 and 15/11.

The species are listed in alphabetic order according to their botanical names. In the Register the species are sorted alphabetically according to their Norwegian names. Their corresponding botanical names are given.

Column 'No.' shows the number for the species as given in EUs common catalogue of vegetable species. As for the species in EUs common catalogue of agricultural species, 100 has been added to the figures, for instance *Avena sativa* is in EU-list no. 68 - in this list no 168. Species marked with \_ do not appear in the EU lists.

Further the column shows the number (application/register number) given the variety by the Norwegian Plant Variety Authorities.

Addresses corresponding to the number-codes of the breeders, maintainers/owners and agents, are at the end of the list.

In section 4 in the act relating to the plant breeder's right, is said that the application must contain a proposed variety denomination. The proposed denominations ("Navneforslag") are therefor referred under 'Applications', column 'Spec./Variety'.

Column 'Remarks' gives miscellaneous information about the varieties. See table on next page for descriptions.

The other columns are self-explanatory.

**Objections against the applications or denominations must be in the hand of The Plant Variety Board no later than February 16 th. 2016.**

Kolonne 'Merknad' gir ulike opplysninger om sortene. Følgende koder er brukt:

Column 'Remarks' gives miscellaneous information about the varieties. These codes have been used:

KODE Code	NORSK BESKRIVELSE Norwegian description	ENGELSK BESKRIVELSE English description
1	for grøntanlegg	land scape (turf) plants
2	for konsum	for consumption
3	for fôr	for fodder
11	forma aestiva (vår)	forma aestiva
12	forma hibernalis (høst)	forma hibernalis
14	veksthussort	greenhouse variety
15	grunnstamme	rootstock
21	apomiktisk enkloned	apomictic uni-clonal
22	42 kromosomer	42 chromosomata
23	56 kromosomer	56 chromosomata
24	2 rads	2 rows
25	6 rads	6 rows
26	ssp. duriuscula	ssp. duriuscula
27	naken	naked
D	diploid	diploid
H	hybrid	hybrid
M	multigerm	multigerm
m	monogerm	monogerm
P	polyploid	polyploid
T	tetraploid	tetraploid
He	hexaploid	hexaploid
B	bevaringsverdig sort	conservation variety
eksport	bare godkjent for eksport	for export only
syn	synonym	synonymous
C	tradisjonssort av grønnsaker	conservation variety of vegetables
x	flere foredlere/vedlikeholdere/eiere	more than one breeder/maintainer/owner
(*)	godkj. pga EU-registrering, ingen VCU i N.	appr. on basis of EU reg., no VCU in N.
(**)	godkj. pga EU-registrering, negativ VCU i N.	appr. on basis of EU reg., negative VCU in N.
**	result. fra off. VCU finnes hos Mattilsynet	results from Offic. VCU is at hand of Mattilsynet
***	lokal populasjon (frø til landskapspleie)	preservation variety

## INNHold

### Contents

Side

ARTSREGISTER Register	1
SØKNADER Applications	2
NY FOREDLER, EIER/VEDLIKEHOLDER ELLER FULLMEKTIG New Breeder, Owner/Maintainer or Agent	3
TILBAKETREKKING AV SØKNAD OM RETTSBESKYTTELSE OG/ELLER OPPTAK PÅ SORTSLISTEN Withdrawal of Application for Protection and/or Addition to the National List	4
TILDELING AV RETTSBESKYTTELSE OG/ELLER OPPTAK PÅ SORTSLISTEN Grant of Protection and/or Addition to the National List	5
OPPHØR AV RETTSBESKYTTELSE OG/ELLER OPPTAK PÅ SORTSLISTEN Termination of Protection and/or Deletion from the National List	6
ADRESSER - FOREDLERE, SORTSEIERE OG FULLMEKTIGER Addresses - Breeders, Owners and Agents	7

## ARTSREGISTER

## Register

Norsk navn	Botanisk navn
BEGONIA	Begonia L.
BYGG	Hordeum vulgare L.
EPL	Malus domestica Borkh.
HIEMALISBEGONIA	Begonia xhiemalis Fotsch
HVETE	Triticum aestivum L.
HVITKLØVER	Trifolium repens L.
JORDBÆR	Fragaria xananassa Duch.
JULEROSE	Helleborus niger L.
JULESTJERNE	Euphorbia pulcherrima Willd. ex Klotzsch
KNOLLBEGONIA	Begonia x tuberhybrida Voss
POTET	Solanum tuberosum L.

## SØKNADER

## Applications

Nr.	Art/Sort	Foredler- betegnelse	Foredler hvis ulik eier	Vedlike- holder, eier	Full- mektig	Godkjenning, søkn. dato	Retts- beskyttelse, søkn. dato	Merknad
No.	Species/variety	Breeders designation	Breeder if diff. owner	Main- tainer, owner	Agent	Approval, appl. date	Protection, appl. date	Remarks

\_ **Begonia xhiemalis Fotsch**

## HIEMALISBEGONIA

1427	KRILOOR02	KRILOOR02 (a1		22	523		2015.10.28	
1424	KRVALPI01	KRVALPI01		536	523		2015.09.22	

\_ **Fragaria xananassa Duch.**

## JORDBÆR

1421	Calinda	S 2007-806		548	523		2015.09.01	
1413	Faith	07-57-18		615	523		2015.03.04	
1412	Fleurette	06-07-05		615	523		2015.03.04	
1416	Florin Florentina	06-95-06		615	523		2015.03.04	
1420	Frisk	GN1112.3		499	499		2015.07.15	
1415	Furore	07-75-10		615	523		2015.03.04	
1428	Malling Centenary	EM 1764		36	523		2015.10.28	
1414	Sussette	06-19-02		615	523		2015.03.04	
1426	Victory	BG-4316	600	603	523		2015.10.12	

\_ **Helleborus niger L.**

## JULEROSE

1422	VERBTY2	verbty2	479	606	204		2015.07.02	
------	---------	---------	-----	-----	-----	--	------------	--

\_ **Malus domestica Borkh.**

## EPL

1425	SQ 159	1990-022-159		604	523		2015.09.16	
------	--------	--------------	--	-----	-----	--	------------	--

**181 Solanum tuberosum L.**

## POTET

1403	Celandine	HZD 99-1437		476	499		2015.03.13	
1402	Gioconda	VDZ 99-188		476	499		2015.03.13	
1404	Talentine	VDZ 01-413		476	499		2015.03.13	

**177 Triticum aestivum L.**

## HVETE

1429	Holm	STRU 070182s3		593	499	2015.10.20		12
------	------	---------------	--	-----	-----	------------	--	----

## NY FOREDLER, EIER/VEDLIKEHOLDER ELLER FULLMEKTIG

## New Breeder, Owner/Maintainer or Agent

Nr.	Art/Sort	Foredler- betegnelse	Foredler hvis ulik eier	Vedlike- holder, eier	Full- mektig	Dato ny foredler	Dato ny eier/vedlike- holder	Dato ny fullmektig	Merknad
No.	Species/variety	Breeders designation	Breeder if diff. owner	Main- tainer, owner	Agent	Date new breeders	Date new owner/main- tainer	Date new agent	Remarks

\_ **Begonia xhiemalis Fotsch**

## HIEMALISBEGONIA

418	Baladin		216	536	523		2004.03.30	2015.09.23	
577	Bela		216	536	523	2003.05.09	2004.03.30	2015.09.23	
731	Belaro	A02-01	216	536	523			2015.09.23	
419	Berseko		216	78	523			2015.09.23	
845	Berseko Light Pink	A04-03		536	523			2015.09.23	
743	Betulia Bright Pink		216	536	523			2015.09.23	
1218	Betulia Candy	A10-01		22	523			2015.09.23	
658	Betulia Light	A00-01	216	536	523		2004.03.30	2015.09.23	
422	Betulia Orange		216	536	523		2004.03.30	2015.09.23	
745	Binos Soft Pink		216	536	523			2015.09.23	
732	Boriasko	A01-06	216	536	523			2015.09.23	
402	Carneval			219	523		2003.06.19	2015.09.23	
1424	KRVALPI01	KRVALPI01		536	523			2015.09.23	
404	Peggy			219	523		2003.06.19	2015.09.23	
1128	Rebecca	A08-01		22	523			2015.09.23	

\_ **Begonia L.**

## BEGONIA

968	Bela Lilacpink	A06-02		536	523			2015.09.23	
-----	----------------	--------	--	-----	-----	--	--	------------	--

\_ **Begonia x tuberhybrida Voss**

## KNOLLBEGONIA

1382	KROUTOR1	KROUTOR1		22	523			2015.09.23	
------	----------	----------	--	----	-----	--	--	------------	--

**143 Trifolium repens L.**

## HVITKLØVER

1116	Largo	LøKv0014		499				2015.09.22	
------	-------	----------	--	-----	--	--	--	------------	--

TILBAKETREKKING AV SØKNAD OM RETTSBESKYTTELSE OG/ELLER OPPTAK PÅ SORTSLISTEN  
 Withdrawal of Application for Protection and/or Addition to the National List

Nr.	Art/Sort	Foredler- betegnelse	Vedlike- holder, eier	Fullmektig	Godkjenning, søknad trukket	Rettsbeskyttelse, søknad trukket	Merknad:
No.	Species/variety	Breeders designation	Maintainer, owner	Agent	Approval, application withdrawn	Protection, application withdrawn	Remarks

**177 Triticum aestivum L.**

HVETE

1287 Vimpel

GN08581

499

2015.09.03

11



## TILDELING AV RETTSBESKYTTELSE OG/ELLER OPPTAK PÅ SORTSLISTEN

Grant of Protection and/or Addition to the National List

Nr.	Art/Sort	Foredler- betegnelse	Vedlike- holder, eier	Fullmektig	Godkjent, dato	Rettsbeskyttet, dato	Merknad
No.	Species/variety	Breeders designation	Maintainer, owner	Agent	Approved, date	Protected, date	Remarks

\_ **Euphorbia pulcherrima Willd. ex Klotzsch**

JULESTJERNE

1267	NPCW12200	NPCW12200	517	475		2015.11.10	
------	-----------	-----------	-----	-----	--	------------	--

**169 Hordeum vulgare L.**

BYGG

1236	Rødhette	GN081090	499			2015.11.10	25
------	----------	----------	-----	--	--	------------	----

\_ **Malus domestica Borkh.**

EPLÉ

1419	PremA96	A11 5R02 T096	634	199		2015.11.10	
------	---------	---------------	-----	-----	--	------------	--

## OPPHØR AV RETTSBESKYTTELSE OG/ELLER OPPTAK PÅ SORTSLISTEN

Termination of Protection and/or Deletion from the National List

Nr.	Art/Sort	Foredler- betegnelse	Vedlike- holder, eier	Fullmektig	Godkjenning, opphørsdato	Rettsbeskyttelse opphørsdato	Merknad:
No.	Species/variety	Breeders designation	Maintainer, owner	Agent	Approval, termination date	Protectio, termination date	Remarks

\_ **Begonia xhiemalis Fotsch**

## HIEMALISBEGONIA

420	Betulia Pink		536	475		2015.09.17	
578	Binos		536	475		2015.09.17	
744	Binos Pink		536	475		2015.09.17	
1198	Grace	A09-07	22	475		2015.09.17	
454	Rhianne		536	475		2015.09.17	

\_ **Begonia L.**

## BEGONIA

960	African Jungle	05BB-02	536	475		2015.09.17	
969	Boriasko Dark	A06-01	536	475		2015.09.17	
994	Elektra White		536	475		2015.09.17	
949	Inca Fire		536	475		2015.09.17	

## ADRESSER - FOREDLERE, SORTSEIERE OG FULLMEKTIGER

Addresses - Breeders, Owners and Agents

Nr.	Navn og adresse			
22	Koppe Royalty B.V.	Putterbrink 1	3881 LK Putten	<b>Nederland</b>
36	East Malling Research Station	Maidstone	Kent	<b>England</b>
78	Koppe Veredeling B.V.	Fazantlaan 10	NL-3852 AM Ermelo	<b>Nederland</b>
199	Onsagers AS	Pb. 1813 Vika	N-0123 Oslo	<b>Norge</b>
204	Tandbergs Patentkontor AS	Postboks 1570 Vika	0118 Oslo	<b>Norge</b>
216	Koppe, L. H.	Fazantlaan 10	NL-3852 AM Ermelo	<b>Nederland</b>
219	Begonia Breeders Association B.V.	Pb. 88	NL-1430 AB Aalsmeer	<b>Nederland</b>
475	G3 Ungplanter c/o Ljones Gartneri AS	Tangaveien 187	5620 Tørvikbygd	<b>Norge</b>
476	HZPC Holland BV	P.O.Box 88, Edisonweg 5	NL-8501 XG Joure	<b>Nederland</b>
479	Johannes Teunis Verboom	Zuidelijke Dwarsweg 15	NL-2761 JN Zevenhuizen	<b>Nederland</b>
499	Graminor AS	Hommelstadvegen 60	N-2322 Ridabu	<b>Norge</b>
517	Klemm, Nils	Hanfäcker 10	D-70378 Stuttgart	<b>Tyskland</b>
523	Zacco Norway AS	Postboks 2003 Vika	0125 OSLO	<b>Norge</b>
536	Koppe Royalty B.V.	Fazantlaan 10	NL-3852 AM Ermelo	<b>Nederland</b>
548	Fresh Forward Holding B.V.	Wielseweg 38 A	4024 BK Eck en Wiel.	<b>Nederland</b>
555	Øydvin, Johannes	Landåskollen 4	N-1430 Ås	<b>Norge</b>
593	Strube Research GmbH & Co. KG	Hauptstr. 1	D- 38387 Söllingen	<b>Tyskland</b>
600	Steven D. and Michael D. Nelson / Leo W. Stoeckle	120 Litchfield Lane, Watsonville, CA 95076	8410 Buena Vista St. Moorpark, CA 93021	<b>USA</b>
603	Berry genetics Inc.	342, green Valley Road	Watsonville, CA 95076	<b>USA</b>
604	Stichting Dienst Landbouwkundig Onderzoek- PPO/PRI	Droevendaalsesteeg 1	6708 PB Wageningen	<b>Nederland</b>
606	De Skim B. V	Zuidelijke Dwarsweg 15	NL-2761 JN Zevenhuizen	<b>Nederland</b>
615	El Santa Beheer B. V.	Enserweg 9	8307 PJ Ens.	<b>Nederland</b>
634	Prevar Limited	507 Eastbourne Street West	Hastings 4122	<b>New Zealand</b>